



MANUAL DEL PROPIETARIO

# Altavoz portátil omnidireccional

---

Lea este manual detenidamente antes de utilizar su equipo y guárdelo para futuras consultas.

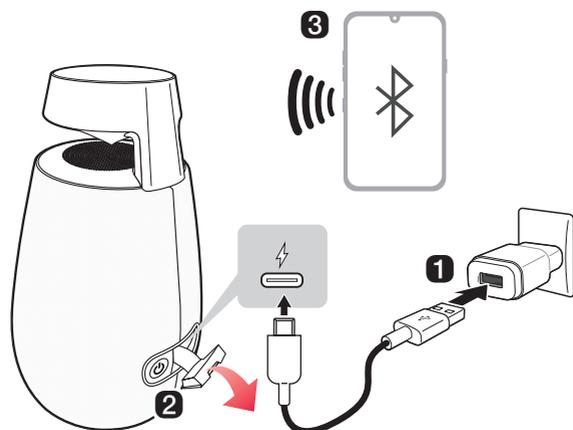
Modelo

XO2TBK

XO2TBE

# Guía rápida del altavoz portátil omnidireccional

## Uso sencillo y correcto



---

**1** Cargue el altavoz antes de usarlo; para ello abra la cubierta trasera y conecte el altavoz a un adaptador de CA (no se incluye) con el cable USB (Tipo C a A) incluido.

---

**2** Para usar este altavoz, enciéndalo pulsando el botón de Encendido/Apagado . Los botones del panel superior se iluminarán durante unos segundos.

---

### 3 Conexión del altavoz a un smartphone mediante Bluetooth (→ Consulte “Conexión del smartphone al altavoz mediante Bluetooth” en la página 10.)

---

- 1 Pulse el botón **Encendido/Apagado**  para encender el producto. El LED **Bluetooth** parpadea en azul.
- 2 Pulse el botón **Ajustes**  en el smartphone y seleccione **Bluetooth**. Active la función **Bluetooth**. ( **Desactivado** >  **Activado**)
- 3 En la lista de smartphones, busque y pulse “LG-XO2T(XX)”.
- 4 Cuando el smartphone esté conectado al producto mediante **Bluetooth**, el LED **Bluetooth** se encenderá en azul. Reproduzca la pista que quiera en la aplicación de música de su smartphone.

### 4 Conexión a la aplicación LG XBOOM (→ Consulte “Instalación de la aplicación” en la página 15.)

---

- 1 Busque la **aplicación LG XBOOM** en Google Play o App Store e instálela en el smartphone.
- 2 Ejecute la **aplicación LG XBOOM** y use sus funciones. (EQ, Wireless Party Link, Iluminación, Temporizador de apagado, Config, etc.).

### 5 Ahorro de energía (→ Consulte “Modo de ahorro de energía” en la página 22.)

---

Si no se reproduce contenido ni se pulsa ningún botón durante 15 minutos, el producto se apaga automáticamente. En la **aplicación LG XBOOM** puede activar o desactivar [Administración automática de energía].

### 6 Uso del modo One Touch (→ Consulte “Uso del modo One Touch” en la página 21.)

---

- 1 Configure su propio modo One Touch en la **aplicación LG XBOOM**. Siga las instrucciones para configurar el modo One Touch.
- 2 Pulse el botón **Iluminación**  durante unos 2 segundos para activar el modo One Touch.

## Guía rápida del altavoz portátil omnidireccional

- 2 Uso sencillo y correcto

## Explorar el producto

- 5 Parte superior y trasera

## Carga

- 8 Cargar la batería
- 9 Verificación del estado de la batería

## Conexión a Bluetooth

- 10 Conexión del smartphone al altavoz mediante Bluetooth
- 13 Conexión con dos smartphones

## Conexión a la aplicación LG XBOOM

- 15 Instalación de la aplicación
- 17 Uso de Wireless Party Link
- 21 Uso del modo One Touch

## Funciones adicionales

- 22 Restablecer el altavoz
- 22 Inicialización del software
- 22 Modo de ahorro de energía
- 23 Uso de Auto power - on.
- 23 Función de respuesta por voz

## Precauciones de seguridad

- 24 Seguridad y normativas
- 27 Prevención del uso indebido del producto

## Elementos que debe comprobar antes de informar de un fallo de funcionamiento

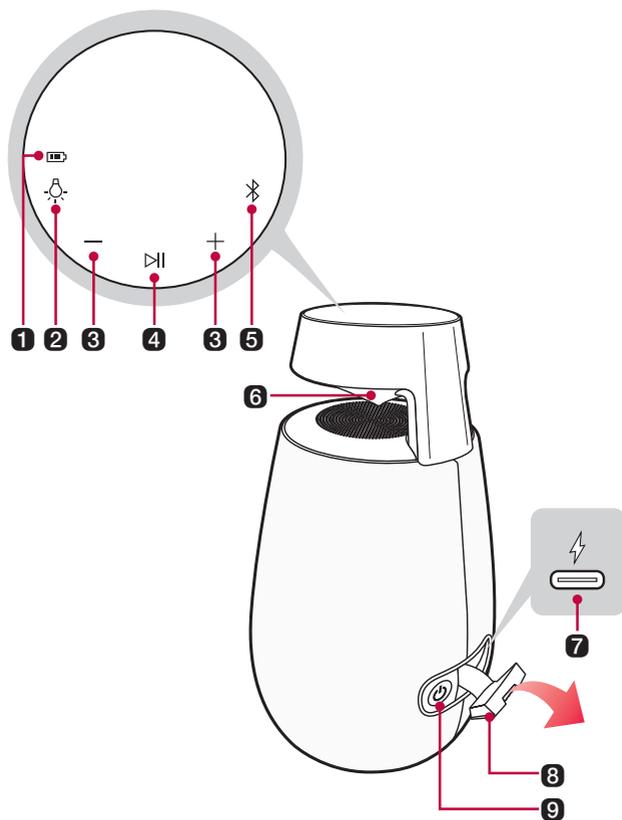
- 31 Solución de problemas

## Apéndice

- 32 Especificaciones del producto
- 33 Marcas comerciales registradas y licencias
- 34 Manipulación del producto

# Explorar el producto

## Parte superior y trasera



### 1 LED de batería

Compruebe el nivel de carga de la batería y el estado de la misma. (→ Consulte “Verificación del estado de la batería” en la página 9).

### 2 Iluminación

Pulse el botón para seleccionar la iluminación que desee.

- Iluminación: Ambient / Nature / Party / Apagado

### Modo One Touch

Pulse el botón durante unos 2 segundos para activar el modo One Touch. (→ Consulte “Uso del modo One Touch” en la página 21.)

---

### 3 Volumen

Controla el nivel de volumen.

---

### 4 Reproducir/Pausa

Pulse el botón para poner en marcha el producto.

- Reproducir/Pausa: Pulse el botón.
  - Ir a la música siguiente: Pulse el botón dos veces rápidamente.
  - Ir a la música anterior: Pulse el botón tres veces rápidamente.
- 

### 5 Bluetooth

Puede cambiar los ajustes de **Bluetooth**.

- Conexión de un smartphone adicional: mantenga pulsado el botón durante 2 segundos. (→ Consulte “Conexión con dos smartphones” en la página 13.)
- Restablecer el **Bluetooth**: mantenga pulsado el botón durante 7 segundos. (→ Consulte “Inicialización del software” en la página 22.)

#### LED Bluetooth

Indica el estado de conexión del **Bluetooth**.

-  Parpadea en azul: Listo para la conexión a dispositivo **Bluetooth**.
  -  Se enciende en azul: Conectado a un dispositivo **Bluetooth**.
  -  Se enciende en blanco: Este altavoz está conectado a otro altavoz mediante Wireless Party Link.
- 

### 6 Iluminación LED

Utilice la **aplicación LG XBOOM** para ajustar con precisión los efectos de iluminación según sus preferencias.

---

### 7 (ENTRADA DE CC)

Conecte el cable USB (Tipo C a A) incluido para cargar la batería del altavoz.

---

---

## 8 Cubierta trasera

Asegúrese de cerrar la cubierta trasera completamente después de usar el dispositivo.

- Protección contra entrada: IP55 (El altavoz se ha probado en condiciones de laboratorio controladas con una clasificación IP55).
    - Sólido: protección contra el polvo.
    - Líquido: Protegido de chorros de agua de baja presión desde todas las direcciones. Pruebas realizadas en agua dulce. Secar antes de usar. No cargar si está mojado.
- 

## 9 Encendido/Apagado

Enciende o apaga el producto.

- Si mantiene pulsado el botón **Encendido/Apagado**  durante 2 segundos con el producto encendido, puede ver el estado de la batería en el LED de batería.
- 

---

## PRECAUCIÓN

- Coloque el producto a una distancia segura fuera del alcance de los niños. De lo contrario podría caer y causar daños personales o daños en la propiedad.
  - Tenga cuidado de que no se caiga el altavoz. De lo contrario, el altavoz podría funcionar de forma incorrecta y causar daños personales o daños en la propiedad.
  - Tenga cuidado de no exponer el producto a la luz solar durante un período de tiempo prolongado, para prevenir la decoloración.
  - Tenga cuidado de no dejar caer el altavoz. Los impactos mecánicos pueden deteriorar el rendimiento de la resistencia al agua y al polvo.
  - No es bueno para los ojos mirar la lente mientras el LED está en funcionamiento; no la mire directamente.
- 

---

## Nota

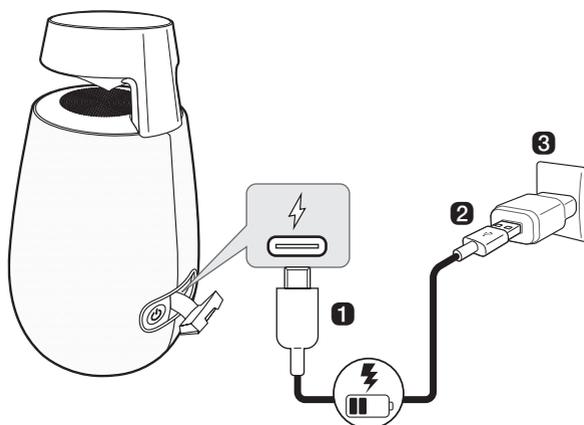
- Los LED de los botones están apagados normalmente, excepto el botón **Bluetooth** . Para utilizar el altavoz, pulse el área de botones en el panel superior para activarlos. Luego pulse el botón que desee.
-

# Carga

## Cargar la batería

Este producto incluye una batería integrada. Asegúrese de cargar la batería lo suficiente antes de usarla.

- 1 Abra la cubierta trasera y conecte el cable USB incluido al conector (⚡) (DC IN) del altavoz.
- 2 Conecte el otro extremo del cable USB al adaptador de CA (no incluido).
- 3 Conecte el adaptador de CA a una toma de corriente de CA.



### ✓ Nota

- Se tarda unas 4 horas en cargar el altavoz por completo. El tiempo de carga puede diferir dependiendo del estado de la batería o el estado de funcionamiento del producto.
- Una vez que la batería está totalmente cargada, puede usar el altavoz durante unas 15 horas.
  - El tiempo de funcionamiento puede variar en función de la batería o el estado de funcionamiento.

### ⚠ PRECAUCIÓN

- No se incluye el adaptador de CA. Se recomienda utilizar el adaptador de 5 V CA aprobado por LG Electronics Inc. (más de 2 A) con este altavoz para evitar el peligro de explosión. Si no utiliza el adaptador recomendado, no podrá realizar la carga o el tiempo de carga será diferente.

# Verificación del estado de la batería

## Estado de carga

Cuando la batería del producto empiece a cargar, podrá ver el estado de carga en el LED de batería.

LED de batería	Estado del LED / Estado de la batería
	Se enciende en verde. / La carga está completada.
	Está en rojo. / La carga está en curso.

### ✓ Nota

- Reproducir pistas durante la carga puede prolongar el tiempo de carga.
- Cuando la batería del altavoz está totalmente cargada con la alimentación apagada, el LED de la batería se enciende en verde durante 15 segundos y luego se apaga.

## Estado de uso

Cuando el producto se enciende, el estado de la batería se muestra en el LED de la batería durante 3 segundos.

Si mantiene pulsado el botón **Encendido/Apagado**  durante 2 segundos con el producto encendido, puede ver el LED de batería durante 3 segundos dependiendo del estado de la batería.

LED de batería	Estado del LED / Estado de la batería
	Se enciende en verde. / El nivel de la batería está por encima del 70 %.
	Se enciende en ámbar. / El nivel de la batería está entre el 70 % y el 20 %.
	Parpadea en rojo de forma continua y puede escuchar un sonido de notificación. / El nivel de la batería está por debajo del 20 % y la batería se debe cargar.

### ✓ Nota

- El estado de la batería no se puede comprobar durante la carga.

# Conexión a Bluetooth

## Conexión del smartphone al altavoz mediante Bluetooth

Puede reproducir los archivos de música almacenados en un dispositivo **Bluetooth** o ejecutar aplicaciones de música para disfrutar de la música con este producto.

### Compruebe primero lo siguiente.

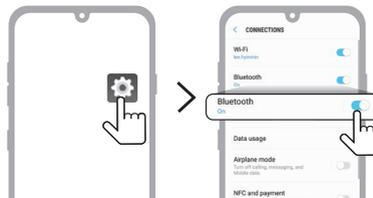
- A continuación se muestran las especificaciones de la tecnología **Bluetooth** del producto.
  - Tecnología **Bluetooth** 5.3
  - Códec: SBC, AAC
- El modo de conexión del dispositivo y el producto puede variar en función de los tipos y modelos de dispositivo **Bluetooth**. Si desea obtener información sobre cómo conectar el producto, consulte el manual de usuario del dispositivo **Bluetooth** que va a conectar.

Seleccione el menú **[Bluetooth]** en la pantalla **Ajustes** del smartphone. El método de acceso al menú puede variar en función del fabricante del smartphone y el modelo.

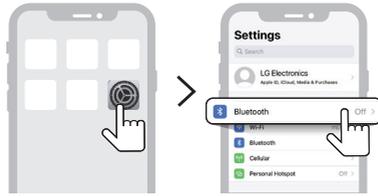
- 1** Pulse el botón de **Encendido/Apagado** (🔘) en el altavoz para encenderlo. El LED **Bluetooth** parpadea en azul.



- 2** Pulse el botón de Ajustes (⚙️ / 📱) del smartphone y seleccione **Bluetooth**.



(Teléfono Android)



(iPhone)

- 3 Active la función **Bluetooth**. (  Desactivado >  Activado )
- 4 Verá en la pantalla del smartphone una lista de dispositivos conectables. Busque y pulse el nombre "LG-XO2T(XX)".



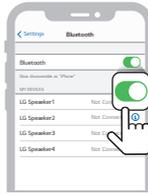
- 5 Cuando el smartphone esté conectado al producto mediante **Bluetooth**, el LED **Bluetooth** se encenderá.



- 6 Si "LG-XO2T(XX)" no aparece en la lista, pulse el icono **Actualizar** (🔄) en un smartphone Android o reinicie el **Bluetooth** en un iPhone.



(Teléfono Android)



(iPhone)

- 
- 7 Seleccione y reproduzca una pista en el smartphone.



---

✓ **Nota**

- Cuanto más cerca esté el dispositivo **Bluetooth** del altavoz, mejor será la conexión.
  - Si el dispositivo **Bluetooth** no está conectado, el LED **Bluetooth** parpadeará en azul. Conecte el producto de nuevo.
  - Cuando utilice el **Bluetooth**, Ajuste el volumen del dispositivo **Bluetooth** a un nivel apropiado al usarlo.
  - XX son los dos últimos dígitos de la dirección **Bluetooth**. Un ejemplo sería "LG-X02T(08)."
  - Mientras el producto se está cargando, si intenta conectarse al producto mediante un dispositivo **Bluetooth** que está en el historial de conexión, el producto se encenderá automáticamente y se conectará al dispositivo **Bluetooth**. Puede controlar esta función desde la **aplicación LG XBOOM**. (→ Consulte "Uso de Auto power - on." en la página 23.)
-

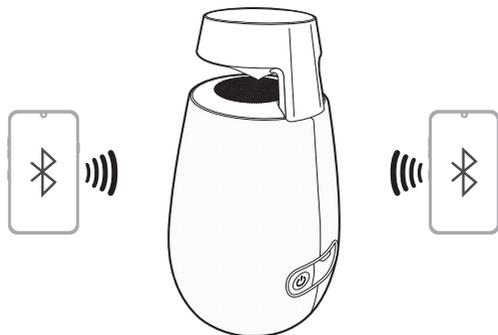
# Conexión con dos smartphones

## Emparejamiento (conexión) de varios teléfonos

- 1 En primer lugar, conecte el producto y un smartphone. (→ Consulte "Conexión del smartphone al altavoz mediante Bluetooth" en la página 10).
- 2 Mantenga pulsado el botón **Bluetooth**  del producto durante dos segundos hasta que escuche un sonido de notificación. El LED **Bluetooth** parpadea en azul durante 60 segundos.



- 3 Conecte al producto un smartphone adicional antes de que transcurran 60 segundos. (→ Consulte "Conexión del smartphone al altavoz mediante Bluetooth" en la página 10).



- 4 Cuando están conectados dos smartphones y el producto, el LED del **Bluetooth** se enciende en azul.



---

✔ **Nota**

- El emparejamiento (la conexión) de varios teléfonos conecta hasta dos smartphones.
  - Aunque haya dos smartphones conectados, el producto reproduce música solo desde un smartphone. Si la música se detiene en el smartphone en el que se está realizando la reproducción, puede reproducirse en otro smartphone.
  - Si apaga el altavoz y lo enciende de nuevo mientras dos dispositivos **Bluetooth** están conectados, solo el último dispositivo conectado se conecta automáticamente.
  - Solo los smartphones admiten emparejamiento (conexión) de varios teléfonos. (En función de las especificaciones de los smartphones conectados, es posible que no pueda realizarse el emparejamiento [conexión] de varios teléfonos).
-

# Conexión a la aplicación LG XBOOM

## Instalación de la aplicación

Use las diversas funciones del altavoz en la **aplicación LG XBOOM**.

Para instalar la **aplicación LG XBOOM**, escanee el código QR con una **aplicación** o instale **LG XBOOM** desde Play Store o App Store.

### Compruebe primero lo siguiente.

- La **aplicación LG XBOOM** está disponible en las versiones indicadas a continuación.
  - Sistema operativo Android: versión 6.0 o posterior
  - SO iOS: versión 12.0 o posterior
  - Las versiones mínimas compatibles con cada SO pueden cambiar posteriormente.

## Descarga con un código QR

---

- 1 Escanee el código QR con una aplicación de escaneo de códigos QR.
- 2 Se le redirigirá a una página desde la que puede descargar la **aplicación LG XBOOM Speaker**. Pulse la aplicación para instalarla.



(SO para móviles Android)



(SO para iPhone)

---

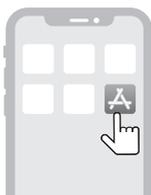
## Descarga desde Google Play o App Store

---

- 1 Busque la **aplicación LG XBOOM** en Google Play o App Store e instálela en el smartphone.



(Teléfono Android™)



(iPhone)

- 
- 2 Conecte el smartphone al altavoz mediante **Bluetooth**. (→ Consulte "Conexión del smartphone al altavoz mediante Bluetooth" en la página 10).
  - 3 Abra la **aplicación LG XBOOM** instalada en el smartphone.
  - 4 Siga las instrucciones de la **aplicación LG XBOOM**. Acepte los Términos del servicio, las ventanas de aviso, los ajustes de acceso, etc.
  - 5 Empiece a usar las diversas funciones en la **aplicación LG XBOOM**.

---

### ✓ Nota

- El método de acceso al menú puede variar en función del fabricante del smartphone y el sistema operativo.
  - Google, Android y Google Play son marcas comerciales de Google LLC.
-

# Uso de Wireless Party Link

Puede conectar varios altavoces en la función Wireless Party Link de la **aplicación LG XBOOM**. Hay dos formas de usar Wireless Party Link: Modo dual y Modo múltiple.

## Modo dual

Wireless Party Link en Modo dual le permite disfrutar de sonido estéreo con dos altavoces del mismo modelo.

### Compruebe primero lo siguiente.

- Es necesario que los dos altavoces sean del mismo modelo (p. ej., XO2T y XO2T)

- 1 En primer lugar, conecte el altavoz y un smartphone. (→ Consulte "Conexión del smartphone al altavoz mediante Bluetooth" en la página 10).
- 2 Pulse Wireless Party Link en la **aplicación LG XBOOM**.
- 3 Pulse el Modo dual y conecte otro altavoz siguiendo las instrucciones.
- 4 Puede ver el LED del Modo dual en los altavoces.
  - Altavoz principal: El LED de **Bluetooth** se enciende en azul y se emite el sonido del canal izquierdo.
  - Otro altavoz: El LED de **Bluetooth** se enciende en blanco y se emite el sonido del canal derecho.



(Altavoz principal)



(Otro altavoz)

## Conexión al televisor en Modo dual

- 1 Siga las instrucciones anteriormente mencionadas para conectar dos altavoces mediante el Modo dual. (→ Consulte “Modo dual” en la página 17.)
- 2 Mantenga pulsado el botón **Bluetooth**  del altavoz principal durante 2 segundos. El LED **Bluetooth** parpadeará en azul durante 60 segundos.
- 3 En los ajustes del televisor, busque y seleccione el altavoz principal antes de que transcurran 60 segundos. Puede escuchar el sonido del televisor a través de dos altavoces.

### ✓ Nota

- Al usar el Modo dual con un televisor, no puede controlar los altavoces con la **aplicación LG XBOOM**.

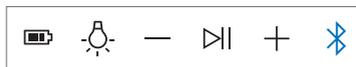
## Modo múltiple

Wireless Party Link en Modo múltiple le permite disfrutar de un sonido más potente con varios altavoces.

### Compruebe primero lo siguiente.

- Puede conectar varios altavoces LG **Bluetooth** (XO2T y XG2T).

- 1 En primer lugar, conecte el altavoz y un smartphone. (→ Consulte “Conexión del smartphone al altavoz mediante Bluetooth” en la página 10).
- 2 Pulse Wireless Party Link en la **aplicación LG XBOOM**.
- 3 Pulse el Modo múltiple y active la función.
- 4 Busque altavoces cercanos y seleccione los altavoces a los que quiere conectarse.
- 5 Puede ver el LED del Modo múltiple en los altavoces.
  - Altavoz principal: el LED de **Bluetooth** se enciende en azul y el altavoz emite sonido.
  - Otros altavoces: el LED de **Bluetooth** se enciende en blanco y los altavoces emiten sonido de forma sincronizada con el altavoz principal.



(Altavoz principal)



(Otro altavoz)

---

✔ **Nota**

- El altavoz principal se conecta solamente a un dispositivo **Bluetooth**.
  - Al usar el Modo dual/Modo múltiple para conectar varios altavoces, la conexión con varios teléfonos no está disponible.
  - Si apaga y enciende los altavoces, no volverán a conectarse automáticamente.
  - Para cambiar el dispositivo **Bluetooth** conectado en el Modo dual/Modo múltiple, mantenga pulsado el botón **Bluetooth**  durante 2 segundos. Si escucha un pitido y el LED **Bluetooth** parpadea en azul, conéctese al dispositivo **Bluetooth** que desee.
  - Mantenga los altavoces lo más cerca posible entre sí.
  - Dependiendo del entorno de red, esta función podría no funcionar correctamente.
  - La pantalla de un dispositivo como un televisor y el sonido del altavoz podrían no coincidir.
  - Cuando hay varios altavoces conectados en el Modo múltiple, el vínculo de volumen y ecualización entre el altavoz principal y otros altavoces no está disponible.
-

## Interconectar varios altavoces

Este altavoz interactúa con otros altavoces LG **Bluetooth**, como los modelos XO2T y XG2T.

<b>Modo dual</b>	<b>Mismo modelo (p. ej. XO2T/XO2T) Principal/Otro</b>
Volumen	0
Ecuador	0
Iluminación	0
Administración automática de energía	0
Temporizador de apagado	0

<b>Modo múltiple</b>	<b>Misma serie (p. ej. XO2T/XO2T) Principal/Otro</b>
Iluminación	0
Administración automática de energía	0
Temporizador de apagado	0

<b>Modo múltiple</b>	<b>Otra serie (p. ej. XO2T/XG2T) Principal/Otro</b>
Iluminación	X
Administración automática de energía	0
Temporizador de apagado	0

## Uso del modo One Touch

El modo One Touch le permite reproducir música de forma rápida y sencilla con el efecto de iluminación.

- 1 Configure su propio modo One Touch en la **aplicación LG XBOOM**. Siga las instrucciones para establecer el modo One Touch con una lista de reproducción, iluminación y nivel de volumen.
- 2 Pulse el botón **Iluminación**  durante unos 2 segundos para activar el modo One Touch.



---

### Nota

- Para usar el modo One Touch, conceda el permiso de acceso a medios.
  - Si su teléfono es un iPhone:
    - Como fuente de música, se necesitan una cuenta suscrita a Apple Music y una conexión de red.
    - Si no está suscrito a Apple Music, tendrá que tener archivos de música como fuente en la biblioteca de Apple Music.
  - Si su teléfono tiene el SO Android instalado:
    - Configure la optimización de la batería de la **aplicación LG XBOOM** como "Sin restricción" en los ajustes del smartphone.
    - Se necesita el permiso de notificación de la **aplicación LG XBOOM** para conseguir una reproducción fluida en el modo One Touch.
    - Tendrá que tener archivos de fuente de música en el teléfono.
-

# Funciones adicionales

## Restablecer el altavoz

Si el altavoz no funciona correctamente, puede restablecerlo.

- 1 Mantenga pulsado el botón **Encendido/Apagado**  del altavoz durante 8 segundos. El altavoz se apagará automáticamente.
- 2 Para encender el altavoz, pulse el botón **Encendido/Apagado** .

## Inicialización del software

Inicializa la conexión **Bluetooth** y la configuración del producto.

- 1 Mantenga pulsado el botón **Bluetooth**  del producto durante 7 segundos o más.
- 2 Todos los LED blancos parpadearán cuatro veces para inicializar la conexión **Bluetooth** y todos los ajustes.

### ✓ Nota

- Para usar la función **Bluetooth** después de inicializar el producto, conéctese al dispositivo **Bluetooth** de nuevo.

## Modo de ahorro de energía

Si no se reproduce contenido ni se pulsa ningún botón durante 15 minutos, el producto se apaga automáticamente. Puede activar o desactivar el modo de ahorro de energía como se indica a continuación.

Función	Cómo se utiliza
Activar	Ajuste [Administración automática de energía] en [Activar] en la <b>aplicación LG XBOOM</b> .
Desactivar	Ajuste [Administración automática de energía] en [Desactivar] en la <b>aplicación LG XBOOM</b> .

### ✓ Nota

- Si la función de ahorro de energía está desactivada, el producto solo se apaga cuando se pulsa el botón **Encendido/Apagado**  o la batería está descargada.

## Uso de Auto power - on.

Puede usar el altavoz fácilmente con el dispositivo **Bluetooth**.

### Compruebe primero lo siguiente.

- El altavoz mantiene un historial de conexión **Bluetooth** con el dispositivo **Bluetooth**.
- El altavoz se está cargando y la unidad está apagada.

- 1 Pulse el botón Ajustes del dispositivo **Bluetooth** y seleccione **Bluetooth**.
- 2 Active la función **Bluetooth**. ( Desactivado >  Activado)
- 3 Verá una lista de dispositivos conectables en la pantalla del dispositivo **Bluetooth**. Busque y pulse el nombre "LG-XO2T(XX)".
- 4 El altavoz se enciende automáticamente. A continuación, el dispositivo **Bluetooth** y el altavoz se conectan automáticamente.

---

#### ✓ Nota

- Puede activar y desactivar esta función solo con la **aplicación LG XBOOM**.
- 

## Función de respuesta por voz

Al seleccionar una función o sonido, el producto indica mediante voz su estado actual. (La voz solo está disponible en inglés)

Puede activar y desactivar esta función con la **aplicación LG XBOOM**.

# Precauciones de seguridad

## | Seguridad y normativas



**CUIDADO:** PARA REDUCIR EL RIESGO DE DESCARGAS ELÉCTRICAS, NO RETIRE LA TAPA (O PARTE TRASERA) NO HAY NINGUNA PIEZA QUE PUEDA SER REPARADA POR EL USUARIO; ACUDA A PERSONAL DE SERVICIO CUALIFICADO.



Este símbolo de relámpago con punta de flecha dentro de un triángulo equilátero está diseñado para alertar al usuario de la presencia de voltajes peligrosos no aislados en el interior del producto, que podrían tener la suficiente magnitud como para constituir un riesgo de descarga eléctrica.



El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero está diseñado para alertar al usuario de la presencia de instrucciones importantes de operación y mantenimiento (reparación) en la documentación incluida con el producto.

### **ADVERTENCIA:**

- PARA PREVENIR RIESGOS DE INCENDIO O DESCARGAS ELÉCTRICAS, NO EXPONGA ESTE PRODUCTO A LA LLUVIA O LA HUMEDAD.
- No instale este equipo en un espacio cerrado, como una estantería o mueble similar.

### **CUIDADO:**

- No utilice productos de alta tensión alrededor de este producto. (p. ej., un matamoscas eléctrico). Este producto podría no funcionar correctamente debido a las descargas eléctricas.
- No coloque fuentes de llamas abiertas, como velas encendidas, sobre el aparato.
- No bloquee los orificios de ventilación. Instale el aparato siguiendo las instrucciones del fabricante. Las ranuras y orificios de la carcasa sirven para ventilar y garantizar un funcionamiento fiable del producto y para protegerlo de un posible sobrecalentamiento. Las aberturas no deben bloquearse nunca al colocar el producto encima de una cama, sofá, alfombra u otra superficie similar. Este producto no se colocará en una instalación empotrada, por ejemplo, en una estantería, a menos que se disponga de la ventilación adecuada y siempre se hará siguiendo las instrucciones del fabricante.
- El aparato no debe exponerse al agua (goteo o salpicaduras) y no se deben poner objetos que contengan líquido, como jarrones, sobre él.
- Para la información de marcado de seguridad, incluida la identificación del producto y la alimentación nominal, consulte la etiqueta principal de la parte inferior o la otra superficie del producto.
- No permita que los niños coloquen las manos o cualquier objeto en el \*conducto del altavoz.
  - \* conducto del altavoz: Un orificio en la caja del altavoz para lograr un potente sonido de graves. (carcasa)

## **PRECAUCIÓN relacionada con el cable de alimentación**

El enchufe de alimentación es el dispositivo de desconexión. En caso de emergencia, se podrá acceder fácilmente al enchufe de alimentación.

Consulte la página de especificaciones del manual del propietario para estar seguro de conocer los requisitos de corriente.

No sobrecargue las tomas de pared. Las tomas sobrecargadas, sueltas o dañadas, las alargaderas, los cables de alimentación desgastados o el aislamiento de los cables dañados pueden suponer un peligro. Las citadas condiciones pueden dar lugar al riesgo de descargas eléctricas o un incendio. Periódicamente examine el cable de su dispositivo, y si su apariencia indica daño o deterioro, desconéctelo, interrumpa el uso del dispositivo y reemplace el cable por un recambio exacto obtenido en un centro de servicio autorizado.

Proteja el cable de alimentación de los abusos físicos o mecánicos, evitando que se retuerza, que aplaste o se enganche en una puerta y no pisándolo. Ponga especial atención a los enchufes, tomas de corriente y al punto donde el cable sale del dispositivo.

**CUIDADO** al utilizar este producto en entornos de baja humedad

- Puede causar electricidad estática en entornos de baja humedad.
- Para evitar la electricidad estática, se recomienda tocar objetos metálicos antes de usar este producto.

### Para modelos con batería

Este dispositivo está provisto de una batería o acumulador portátil.

**CUIDADO:** Existe riesgo de incendio o explosión si se reemplaza la batería por una de tipo incorrecto.

### Para modelos que usan una batería incorporada

No guarde o transporte el producto a presiones mayores que 11,6 kPa ni a una altitud mayor que 15 000 m.

- Sustitución de una batería con un tipo incorrecto que puede rechazar una protección (por ejemplo, en el caso de algunos tipos de baterías de litio);
- Tirar una batería en el fuego o en un horno caliente o aplastar o cortar mecánicamente una batería, lo cual puede provocar una explosión;
- Dejar una batería en un entorno circundante de temperatura extremadamente alta que puede provocar una explosión o la fuga de líquidos o gases inflamables; y
- Una batería sometida a una presión de aire extremadamente baja que puede provocar una explosión o la fuga de líquidos o gases inflamables.

### Símbolos

~ : Corriente alterna (CA).

— : Corriente directa (CC).

☐ : Este dispositivo es un dispositivo de clase II.

⏻ : Estado de alimentación en espera.

⏻ : El dispositivo está encendido

⚡ : Tensión peligrosa.

# Prevencción del uso indebido del producto

Para evitar el uso indebido del producto, asegúrese de consultar el contenido que aparece a continuación.

## Precauciones de instalación del producto

---

- No instale el producto en un lugar inestable o con vibraciones, como un estante que no esté bien sujeto o una superficie inclinada. Instale el producto en una superficie firme y nivelada.
  - De lo contrario, el producto podría caerse o volcarse y provocar daños o lesiones.
  - Si instala el producto en una superficie inestable, es posible que el producto no funcione correctamente.
- Si instala el producto sobre un mueble o estante, asegúrese de que la parte inferior frontal del producto no sobresale. Utilice siempre un mueble o estantería que se ajuste al tamaño del producto.
  - De lo contrario, el producto podría perder el equilibrio, caer y dañarse o provocar lesiones.
- Instale el producto en un lugar seguro. De lo contrario, un niño podría chocar contra uno de los bordes del producto y lesionarse.
- Instale el producto en un lugar sin interferencias electromagnéticas para que funcione correctamente.
- Si instala el producto en un lugar que no cumple con las condiciones generales de uso, puede surgir un problema de calidad inesperado. Por lo tanto, asegúrese de ponerse en contacto con el centro de servicio técnico antes de instalar el producto en dicho lugar.
- No guarde el producto en un lugar donde la temperatura sea demasiado alta (más de 35 °C) o demasiado baja (menos de 5 °C) o en un lugar con demasiada humedad.
- Evite los lugares expuestos a la luz solar directa o al calor, por ejemplo, cerca de un calefactor. No utilice ni guarde aerosoles o sustancias inflamables cerca del producto.
  - De lo contrario, existe riesgo de explosión o incendio.
- No instale el producto en un lugar con demasiada humedad, polvo u hollín.
  - De lo contrario, podría provocar un incendio o una descarga eléctrica.
- No instale el producto en un espacio estrecho que no esté bien ventilado, como el interior de una estantería. No cubra el producto con fundas ni cortinas.
  - De lo contrario, podría aumentar la temperatura del producto y provocar una avería o un incendio.
- Conecte el enchufe del producto a una toma de corriente que sea fácil de acceder.
  - Cuando se produzca un incendio u otro problema en el producto, debe desconectar el enchufe rápidamente.
- No conecte varios productos a una toma de corriente a la vez.
  - De lo contrario, podría producirse sobrecalentamiento y este provocar un incendio.

## Precauciones de uso del producto

---

- No levante ni mueva el producto mientras esté en funcionamiento.
  - De lo contrario, podría provocar una avería.
- Cuando mueva el producto, desenchufe el cable de alimentación y todos los cables conectados al producto.
  - De lo contrario, podría provocar un incendio o una descarga eléctrica.
- Deje de utilizar el producto inmediatamente si se percata de humo o un olor extraño. En ese caso, apague el producto inmediatamente, desconecte el enchufe y póngase en contacto con el centro de servicio técnico.
  - Usar el producto en este estado puede derivar en un incendio o una descarga eléctrica.
- No introduzca en el producto objetos metálicos, como monedas u horquillas, ni objetos inflamables, como papel o cerillas. Asegúrese de indicar a los niños que no lo hagan.
  - De lo contrario, podría provocar una avería.
- Si se introduce una sustancia extraña en el producto, desconecte el enchufe y póngase en contacto con el centro de servicio técnico.
- No coloque un objeto pesado encima del producto.
  - De lo contrario, podría volcarse, caerse y provocar lesiones.
- Asegúrese de que los niños no se cuelguen del producto ni se suban a él.
  - De lo contrario, el producto podría volcarse, caerse y provocar lesiones. Asegúrese de indicar a los niños que no lo hagan.
- Desenchufe el producto durante las tormentas eléctricas.
  - De lo contrario, podría provocar un incendio.
- No coloque recipientes con líquido, como un jarrón, una olla, cosméticos o medicamentos, encima del producto.
  - De lo contrario, podría provocar un incendio, una descarga eléctrica o caerse y provocar lesiones, etc.
- Asegúrese de conectar el enchufe con firmeza. No utilice un voltaje distinto al indicado en el producto.
  - Una conexión poco segura puede provocar un incendio.
- No introduzca un conductor, como palillos, en la ranura del otro lado del producto mientras el enchufe esté conectado a una toma de corriente. No toque el enchufe inmediatamente después de desenchufarlo de la toma de corriente.
  - De lo contrario, podría provocar una descarga eléctrica.
- Sujete el enchufe del cable de alimentación con las manos secas.
  - De lo contrario, podría provocar una descarga eléctrica.
- No mueva ni empuje el producto mientras sujeta uno de los cables, como el cable de alimentación.
  - El cable podría dañarse y causar una avería o provocar un incendio o una descarga eléctrica.
- Cuando retire un cable enchufado al producto, asegúrese de sujetar el conector por el extremo del cable. No sujete la línea del cable.
  - De lo contrario, el producto puede caerse y causar una avería o provocar lesiones.
- No guarde el producto en un lugar expuesto al calor, por ejemplo, cerca de un calefactor.
  - De lo contrario, podría provocar un incendio o un mal funcionamiento.

- No desmonte, repare ni modifique el producto.
  - De lo contrario, podría causar una avería y provocar un incendio, una descarga eléctrica o lesiones.
- Mantenga los envoltorios de plástico fuera del alcance de los niños.
  - De lo contrario, podrían atragantarse con ellos.
- No deje caer ningún objeto sobre el producto ni lo golpee. Mantenga el producto alejado de lugares con fuertes vibraciones o imanes.
- No dañe, modifique, doble, retuerza o caliente el cable de alimentación.
  - De lo contrario, puede dañar el cable de alimentación y provocar un incendio o una descarga eléctrica.
- Cuando no vaya a utilizar el producto durante un período prolongado, como cuando esté fuera de casa, desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente.
  - Si el polvo se acumula, puede aumentar la temperatura y provocar una descarga eléctrica o un incendio debido a un cortocircuito.
- No elimine las pilas usadas junto con los residuos normales. Deséchelas por separado.
  - De lo contrario, existe riesgo de explosión o incendio.
- No utilice productos de alta tensión alrededor de este producto (p. ej., matamoscas eléctrico).
  - Este producto podría no funcionar correctamente debido a las descargas eléctricas.
- No toque el enchufe inmediatamente después de desenchufarlo de la toma de corriente.
  - De lo contrario, podría provocar una descarga eléctrica.
- Conecte el enchufe a una toma de corriente con toma de tierra o a un alargador (esto no se aplica a los productos sin toma de tierra).
  - De lo contrario, podría provocar una avería o una descarga eléctrica debido a un cortocircuito.
- En el caso de un producto con rejilla de ventilación, mantener el producto encendido durante un período prolongado puede provocar que la rejilla se caliente. No toque la rejilla de ventilación cuando esté caliente. El calor no es un defecto del producto y no causa ningún mal funcionamiento. Por lo tanto, puede utilizar el producto sin preocuparse.
- No dañe el cable de alimentación, el adaptador de CA ni el enchufe. No coloque ningún objeto pesado encima del cable de alimentación o el adaptador de CA.
  - De lo contrario, podría provocar un incendio o una descarga eléctrica.
- Si hay polvo, suciedad, etc. en las clavijas del enchufe, en el adaptador de CA o en la toma de corriente, límpielo por completo.
  - De lo contrario, podría provocar un incendio.
- En el caso de un producto con un cable de alimentación o un adaptador de CA, utilice solo cables de alimentación y adaptadores de CA originales de LG Electronics.
  - De lo contrario, podría provocar un incendio o una descarga eléctrica.
- Si utiliza auriculares o cascos, no ponga el volumen demasiado alto ni los utilice durante un periodo prolongado (esto solo se aplica a los modelos que admiten auriculares o cascos).
  - De lo contrario, podría afectar negativamente a su capacidad auditiva.
- El software de este producto se puede actualizar con la **aplicación LG XBOOM**. No apague el producto mientras actualiza el software. Una vez completada la actualización, la alimentación del producto se apaga automáticamente.
  - Si apaga el producto mientras se actualiza el software, puede causar un mal funcionamiento del producto.

### **Lo siguiente solo se aplica a los modelos con mando a distancia**

- No deje que los niños utilicen el mando a distancia. Mantenga el mando a distancia fuera del alcance de los niños.
- No deje que los niños se metan el mando a distancia en la boca. Asegúrese de que los niños no se traguen la tapa del mando a distancia o una pila. Si esto ocurre, consulte a un médico inmediatamente.
- Tenga en cuenta que los niños pueden pisar la tapa del mando a distancia y lesionarse.
- Elimine los obstáculos entre el producto y el mando a distancia para que este funcione sin problemas.

### **Lo siguiente solo se aplica a los modelos que utilizan discos ópticos**

- No introduzca la mano en la unidad de disco ni tire de ella con fuerza.
- Asegúrese de que los niños no introducen las manos en la unidad de disco.

### **Lo siguiente solo se aplica a los modelos que admiten la visualización de vídeos**

- Absténgase de ver un vídeo en 3D si no ha dormido lo suficiente o después de haber bebido alcohol.
  - Algunos vídeos en 3D pueden sorprender o sobreestimar a las personas.
- Si se produce alguno de los siguientes síntomas mientras ve un vídeo, deje de verlo inmediatamente y descansa.
  - Si alguno de los síntomas continúa, consulte a un médico. Vértigo, sensación de ardor en los ojos o en la cara, movimiento inconsciente, espasmos, obnubilación, confusión, desorientación, náuseas.
- Puede sufrir un síntoma como una convulsión cuando vea una determinada imagen de un vídeo, un juego o un vídeo con un determinado patrón o luces intermitentes. Si usted o alguno de sus familiares tiene antecedentes de epilepsia o convulsiones, consulte a un médico antes de verlo.
- Cuando vea un vídeo en 3D, retire de su entorno los objetos frágiles o que puedan provocar lesiones.
  - Si confunde un vídeo en 3D con la realidad o se mueve de forma repentina, usted o las personas que estén alrededor pueden resultar heridos y los objetos cercanos pueden resultar dañados.

## **Precauciones de limpieza del producto**

---

- No rocíe agua directamente sobre el producto cuando lo limpie.
  - De lo contrario, podría provocar un incendio o una descarga eléctrica.
- Cuando limpie el producto, asegúrese de desenchufar primero el cable de alimentación y limpie ligeramente la superficie del producto con un paño seco. No utilice productos químicos o detergentes para limpiar el producto. Pueden deteriorar la superficie del producto o desprender la pintura del mismo (benceno, alcohol, etc.).

# Elementos que debe comprobar antes de informar de un fallo de funcionamiento

## Solución de problemas

Si experimenta los siguientes síntomas mientras usa el producto, compruébelos de nuevo. Pueden no ser fallos de funcionamiento.

Síntoma	Causa y solución
No se suministra alimentación.	<ul style="list-style-type: none"><li>La batería está descargada. Recargue la batería.<ul style="list-style-type: none"><li>Conecte el altavoz al adaptador de carga.</li></ul></li></ul>
No hay sonido o el sonido está distorsionado.	<ul style="list-style-type: none"><li>El volumen del producto o del dispositivo <b>Bluetooth</b> inteligente pueden estar ajustados en el mínimo. Ajuste el volumen del producto o del dispositivo <b>Bluetooth</b> conectado a un nivel adecuado.</li><li>El uso de un dispositivo externo con el sonido al máximo puede distorsionar el sonido. Baje el volumen en el dispositivo externo que desea usar.</li></ul>
La conexión Bluetooth ha fallado.	<ul style="list-style-type: none"><li>Compruebe si el ajuste <b>Bluetooth</b> está activado.</li><li>Desactive el ajuste <b>Bluetooth</b> y actívelo de nuevo en el dispositivo <b>Bluetooth</b>.</li><li>Asegúrese de que no haya obstáculos entre el producto y el dispositivo <b>Bluetooth</b>.</li><li>El emparejamiento (la conexión) <b>Bluetooth</b> puede fallar según el tipo de dispositivo <b>Bluetooth</b> y el entorno que lo rodee.</li></ul>
El producto no funciona con normalidad.	<ul style="list-style-type: none"><li>La descarga de la batería puede provocar la eliminación de la información de <b>Bluetooth</b>. Si la alimentación eléctrica del producto se bloquea, los ajustes anteriores podrían no guardarse.</li><li>Use este producto en un lugar en el que la temperatura y la humedad no sean demasiado altas o demasiado bajas. Si el problema continúa, póngase en contacto con el Centro de Atención al Cliente de LG Electronics.</li><li>Si se produce un problema al cargar la batería del producto, el LED de batería alterna entre rojo y ámbar, y la carga se detiene. Desenchufe el adaptador de la toma de corriente.</li><li>Cargar el producto con un cable multicarga (3 en 1, 5 en 1, etc.) puede dañar el producto. Cargue el producto con el cable USB (Tipo C a A) proporcionado.</li></ul>
Las soluciones anteriores no funcionan.	<ul style="list-style-type: none"><li>Inicializa los ajustes del producto. Mantenga pulsado el botón <b>Bluetooth</b>  del producto durante 7 segundos o más. (→ Consulte "Inicialización del software" en la página 22).</li><li>Reinicie el altavoz. Mantenga pulsado el botón <b>Encendido/Apagado</b>  del altavoz durante 8 segundos y luego encienda el altavoz. (→ Consulte "Restablecer el altavoz" en la página 22).</li></ul>

# Apéndice

## ■ Especificaciones del producto

General	
Fuente de alimentación	5 V  2 A (adaptador de CA) Batería recargable incorporada
Consumo eléctrico	Consulte la etiqueta principal.
Dimensiones (An x Al x La)	aprox. 119,0 mm x 209,0 mm x 119,0 mm
Temperatura	Del 5 °C al 35 °C
Humedad	5 % a 80 % HR
Protección contra entrada	IP55

Batería	
Capacidad de la batería	Iones de litio, 3,8 V, 3900 mAh
Tiempo de funcionamiento	Hasta 15 horas Las 15 horas de duración de la batería están basadas en pruebas internas realizadas con el 50 % de volumen y sin iluminación. Otros factores podrían afectar a la duración de la batería.
Tiempo de carga	4 horas o menos El tiempo de carga puede variar en función de la batería o el estado de funcionamiento.

- El diseño y las especificaciones están sujetos a cambios sin previo aviso.

## | Marcas comerciales registradas y licencias

Otras marcas comerciales y nombre comerciales son propiedad de sus respectivos propietarios.



La marca de la palabra **Bluetooth**® y los logotipos son marcas registradas de **Bluetooth SIG, Inc.** y el uso de esas marcas por parte de LG Electronics se realiza bajo licencia.

Otras marcas comerciales y nombre comerciales son propiedad de sus respectivos propietarios.



“Made for iPhone” y “Made for iPod” significa que un accesorio electrónico ha sido concebido para conectarlo concretamente a un iPhone o iPod, respectivamente, y que el desarrollador ha certificado que cumple las normas de rendimiento de Apple. Apple no es responsable del funcionamiento de este dispositivo o de su conformidad con normas de seguridad y reguladoras. Tenga en cuenta que el uso de este accesorio con iPhone o iPod puede afectar al rendimiento inalámbrico.

El sistema es compatible con la versión más reciente de iOS. En función de la versión de software de su iPhone/iPod, es posible que no pueda controlar su iPhone/iPod desde la unidad.



# | Manipulación del producto

## **Al enviar el producto**

Guarde la caja y los materiales de embalaje originales. Si necesita enviar el producto, para la máxima protección, vuelva a embalarlo como lo recibió originalmente de fábrica.

## **Para mantener las superficies exteriores limpias**

- No utilice líquidos volátiles, del tipo de sprays insecticidas, cerca del producto.
- Si limpia aplicando mucha presión, podría dañar la superficie.
- No deje productos de goma o plástico en contacto con el producto durante un periodo prolongado de tiempo.

## **Limpieza del producto**

Para limpiar el producto, utilice un paño suave y seco. Si las superficies están muy sucias, utilice un trapo suave ligeramente humedecido con una solución de detergente suave. No utilice productos fuertes, como alcohol, bencina o disolvente, porque podrían dañar la superficie de la unidad.

